



DBSV – Telegramm Nr. 13 / 2012

Bericht vom EFCS-Koordinatoren-Treffen in Prag

Tschechien organisiert die Europäischen Betriebssportspiele 2013 (ECSG 2013)

Die European Company Sport Games 2013 in Prag finden vom 19. bis 23. Juni 2013 statt. Das Programm beginnt traditionell mit einer Eröffnungsfeier am Mittwochabend, die Abschlussfeier findet wie immer am Samstagabend statt.

Die Teilnehmergebühr beträgt € 150 pro Person und beinhaltet die Teilnahme an:

- einem Sportwettbewerb (wer Interesse hat, kann kostenfrei am 10 km – Lauf in den Straßen von Prag am Samstag teilnehmen – auch hierfür ist eine Anmeldung erforderlich)
- gemeinsames Abendessen und freien Zugang zum kulturellen Abendprogramm im Veletržní palác
- Zugang zur Eröffnungs- und Abschlussfeier
- freier Transport mit der Prager Metro, Tram und Bus
- ein kleines Souvenir

Wer beim Golf teilnehmen möchte, zahlt eine Teilnahmegebühr von € 180, in allen anderen Sportarten beträgt die Gebühr - wie schon gesagt - 150 € pro Person.

Es gibt Wettbewerbsangebote in den folgenden Sportarten:

Badminton, Basketball, Beach-Volleyball, Bowling, Bridge, Dart, Floorball, Fußball, Golf, Handball, Leichtathletik, Minigolf, Orientierungslauf, Petanque, Poker, Radfahren, Schach, Schießen, Squash, Schwimmen, Sportkegeln, Tennis, Tischtennis, Volleyball sowie das 10 Km - Rennen.

Die Tschechen sind gut vorbereitet und konnten die Koordinatoren aus den verschiedenen Ländern, die sich in Prag versammelt hatten, überzeugen. Die präsentierten Sportanlagen sind sehr gut. 4 Badminton-Hallen mit jeweils 5 Plätzen liegen zusammen mit Tennis- und Floorballplätzen in einer wunderschönen Anlage, mit der Möglichkeit, dort auch mal in einer netten Cafeteria-Umgebung Pause zu machen. Bei unserer Besichtigung betrug die Temperatur 29 Grad. Die tschechische Organisation kann dies für nächstes Jahr nicht versprechen, aber sie hoffen auf ähnlich gute Verhältnisse.

Weitere Veranstaltungsorte waren von ähnlich guter Qualität, so z.B. das Center für Tennis (18 Plätze), Squash (12 Plätze) und Volleyball (6 Plätze). Es liegt direkt neben einem See und - obwohl es im Zentrum von Prag gelegen - ruhig und friedlich. Wir waren alle beeindruckt. Auch die moderne Bowlinganlage überzeugte.

Der Transport zu den Veranstaltungsorten ist mit der Metro, Tram oder Bussen möglich. Die Organisatoren haben die Metrostation Roztyly als zentralen Punkt für ihre Shuttle-Busse zu den Orten, wo es ein wenig

schwierig ist, mit öffentlichen Verkehrsmitteln hinzufahren, festgelegt. Die Station Rožtyly liegt auf der roten Linie der Metro und befindet sich im südlichen Teil der Stadt. Die Busse verkehren zum größten Fußballstadion, ABC Branik, wo es sieben 7 Plätze gibt und zum Stadion SK Tempo mit vier Plätzen, aber auch zu anderen Sportanlagen am südlichen Ende der Stadt.

Es wird dringend empfohlen, öffentliche Verkehrsmittel zu benutzen. Wenn man ein Taxi nehmen will, sollte man die mit Firmennamen auf der Seite des Autos, zum Beispiel "AAA", wählen. Prag hat den Ruf, die schlechtesten Taxifahrer zu haben, wenn es um die Bezahlung geht. Man sollte vor der Abfahrt unbedingt einen festen Preis vereinbaren, sonst kann man eine böse Überraschung in Form nicht gewünschter „Stadtrundfahrten“ erleben.

Unterbringung in Prag

Prag hat Hunderte von Hotels, Pensionen und Zimmer zu vermieten. ESTEC ist die offizielle Accommodation Agency der Europäischen Betriebssportspiele in Prag im Jahr 2013.

In der Nähe der U-Bahnstation Rožtyly liegt auch das Top Hotel, 4 Sterne, billig und sehr groß mit ca. 2.000 Betten. Es liegt etwas außerhalb des Zentrums der Stadt, aber wie gesagt, sehr nahe an der Metro und wahrscheinlich auch das Hotel, wo viele Athleten wohnen wollen.

Veletržní palác, wo wir abends essen werden und wo es auch die kulturellen Aktivitäten am Abend gibt, liegt im Verhältnis zum Top Hotel auf der gegenüber liegenden Seite von Prag, ist aber mit der Metro recht einfach zu erreichen.

Prag ist eine sehr schöne Stadt mit einer Vielzahl von historischen Gebäuden. Ein halber Liter des beliebten tschechischen Biers kostet selten mehr als € 1,50. Die durchschnittliche Temperatur in Prag im Juni beträgt 22 Grad.

Sie können mehr über die ECSG 2013 auf der Website erfahren: <http://www.ecsg2013.eu>

Es wird bald ein Bulletin 2 mit aktuellen Informationen geben. Die Organisatoren haben versprochen, auch die Preise der Hotels dort zu veröffentlichen.

Wer teilnehmen möchte, muss sich vorregistrieren lassen, dies kann auch jetzt schon vor Erscheinen des Bulletins 2 geschehen und wird empfohlen: <http://www.ecsg2013.eu/registration>

Die Teilnahme beim Golf (240 Spieler) ist quotiert, d.h. dass Golfer sich schnellstens vorregistrieren lassen sollten. Für Deutschland rechnen wir mit etwa 140 Startplätzen.

Für Rückfragen können Sie sich an Dana Hanzlikova unter deutsch@ecsg2013.eu wenden. Dana spricht hervorragend deutsch und hilft gerne weiter. Auch Jakub Svec steht unter svec@ecsg2013.eu für Auskünfte in englischer Sprache gerne zur Verfügung.

Wir haben überaus freundliche und hilfsbereite Gastgeber in Prag kennengelernt, die alle ihr Bestes geben werden, dass die Euro 2013 ein tolles Erlebnis wird. Wir können die Teilnahme in Prag aus unserer Sicht empfehlen und freuen uns auf möglichst viele deutsche Teilnehmerinnen und Teilnehmer. Vielen Dank an Jan Steffensen, dessen Erkenntnisse über Prag eine große Hilfe bei der Erstellung unseres Berichts waren.

Uwe Tronnier
DBSV – Präsident

Wolfgang Großmann
DBSV - Sportbeauftragter

UT 15.7.2012